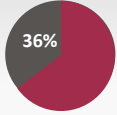




حقائق و أرقام



تم تمويل خطة الاستجابة الاردنية بنسبة ٣٦٪ بما يعادل ٤٣١ مليون دولار حتى نهاية شهر سبتمبر

في هذا العدد:

التطورات القانونية والسياسية

دراسة منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن حول ميثاق الاردن

أنشطة الشركاء

الزواج المبكر، تحديات الحماية التي واجهها الأطفال غير المصاحبين والمنفصلين، دعم الناجين من التعذيب

مناصرة منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن

أصوات اللاجئين: وحيد في الأزرق: قصة مراقب سوري

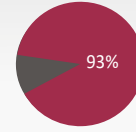
حقائق و أرقام

654,582

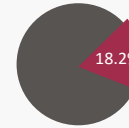
لاجئ سوري

64,497

لاجئ عراقي



لاجئ سوري تحت خط الفقر - بمرتب ٦٨ دينار ادري شهرياً



نسبة البطالة في الأردن

لمحة عن الوضع الإنساني

منطقة الساتر الترابي

أصدر منتدى المنظمات غير الحكومية في الاردن في 28 سبتمبر بياناً صحفياً يسلط الضوء على مخاوف المنظمات غير الحكومية الدولية بشأن مصير السوريين الذين تقطعت بهم السبل على الحدود الأردنية السورية ولم يتلقوا المساعدة منذ 15 يونيو / حزيران. فقد كان آخر توزيع للمواد الغذائية وغير الغذائية في الساتر الترابي بين مايو و15 يونيو، ولم يغطي ذلك التوزيع سوى 4,354 أسرة تتكون من 35,451 فرد. منذ ذلك الحين، لم تسمح الحكومة الأردنية للأمم المتحدة باستئناف عملها وأصبح المدنيين طي النسيان

وتفيد التقارير بأن الحالة الأمنية قرب الركبان والحدلات تدهورت مع التقدم الذي أحرزته الحكومة السورية بالقرب من المعسكرين، مما أدى إلى ترك المدنيين في مخيم الحدلات واستقروا بالقرب من الركبان. يجب على المجتمع الدولي أن يمارس نفوذه على جميع الأطراف لإيجاد حل إنساني لهذه الأزمة وضمان توفير الخدمات الإنسانية

الأزرق

ووفقاً لمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، يبلغ عدد سكان مخيم الأزرق النشط الآن 34,034 لاجئاً سورياً حتى يوم 13 سبتمبر، حيث وصل أكثر من 21,000 لاجئاً إلى الساتر الترابي منذ 8 مارس لعام 2016. وفي نهاية سبتمبر، كان 8,676 يعيشون في قرية 5، والتي لا تزال مٌسيجة تماماً، معظمهم موجود منذ أكثر من عام. ورحبت المنظمات غير الحكومية الدولية بالبحري الذي أجري لـ 413 فرداً مؤخراً في أغسطس و- 1000 فرداً في مطلع سبتمبر، وتحث السلطات على المحافظة على الوتيرة المتزايدة. وفي الواقع، حسب ما ذكرته المفوضية، يوجد حالياً 800 مأوى خالي في المناطق غير المٌسيجة والتي يمكن أن تستوعب حتى 6 أفراد لكل أسرة - وهذا يعني أنه يمكن نقل أكثر من 4,000 فرد على الفور من القرية الخامسة

وأثناء تلك الفترة، رحبت الوكالات العاملة في الأزرق بإنشاء مركز زوار في قرية 5 وبتحرير السوق من خلال إنشاء متجر في مخيم الأزرق، ولكنها لا زالت تؤكد على التحديات التي تواجه المستفيدين من ارتفاع أسعار المواد الغذائية في مراكز التسوق والحصول على الرعاية الصحية المتخصصة والطارئة. كما يودون تسليط الضوء على التحديات المستمرة المتعلقة بتنفيذ مخطط التطوع القائم على الحافز داخل المخيم

في يوليو لعام 2017، تم التوقيع على مذكرة تفاهم بين وزارة العمل والإتحاد العام لنقابات العمال الأردنية لتيسير عملية إصدار "تصاريح عمل مخصصة دون رب عمل" للاجئين السوريين في قطاع البناء. والهدف من ذلك هو إضفاء الطابع الرسمي على الوظائف وخلق بيئة عمل أفضل. وتسمح تلك الإتفاقية بإصدار تصاريح العمل من خلال وزارة العمل (والإتحاد العام لنقابات العمال الأردنية لمدة سنة قابلة للتجديد، وتنص على أن يكون العمال مشمولين بنظام تأمين خاص بقيمة 50 دينار أردني (أي حوال 70 دولار أمريكي

أُلغيت المادة 308

في أعقاب الضغط الذي قامت به منظمات المجتمع المدني، أُلغيت في أغسطس المادة 308 من قانون العقوبات الأردني الذي يسمح بمرتكبي الاعتداء الجنسي الهرب من العقاب إذا تزوجوا من ضحاياهم

دراسة حول ميثاق الأردن

معا للامام -دراسة منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن حول ميثاق الاردن

وهو 6 أشهر على مؤتمر بروكسيل، أصدر منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن تقريرًا يقيم مساهمات المنظمات الأعضاء في منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن تقييمًا حاسمًا حول تنفيذ التزامات ميثاق الأردن. وتوضح الدراسة كيف أدمج ممثلو التعليم والمعيشة في منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن التزامات ميثاق الأردن في برامجها الخاصة بالتعليم وسبل كسب العيش، وأبرزت أفضل الممارسات والدروس المستفادة وأوجه القصور والقيود الحالية.

منذ تنفيذ ميثاق الأردن في عام 2016، قام أعضاء منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن بتخصيص أكثر من 65 مليون دولار أمريكي لمشاريع التعليم و 39 مليون دولار لمشاريع المعيشة. وقد وصلت تلك المشاريع إلى 429.256 مستفيد في التعليم، 408.842 مستفيد في سبل المعيشة منذ عام 2016، بما في ذلك ما لا يقل عن 128.777 من أفراد المجتمع المستضيف في التعليم، و 122.652 مستفيد في سبل العيش

وتؤكد تلك الدراسة على كيف أن المنظمات الأعضاء في منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن كانوا شركاء هامين في الحكومة الأردنية والمنظمات الدولية والمنظمات غير الحكومية المحلية في العمل على الوفاء بالتزامات ميثاق الأردن. كما قدم منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن بنفسه المساحة للمنظمات غير الحكومية الدولية لمناقشة مشاريعهم وتنسيق أنشطتهم والتعلم من تجارب بعضهم البعض لتحقيق نتائج أفضل. كانت المنظمات غير الحكومية الدولية ولا تزال - ليس فقط من خلال العمل معًا، ولكن أيضًا من خلال العمل مع الآخرين - شريكًا هامًا في تحويل أزمة اللاجئين إلى فرصة للتنمية للأردن



أنشطة الشركاء

الجنس، التوثيق، زواج الأطفال

وجد تقييم اللجنة الكاثوليكية الدولية للهجرة*، الذي أُجري مؤخرًا والذي يحقق في الصلة بين الجنس ونقص الوثائق بين اللاجئين السوريين، أن زواج الأطفال يمثل قدرًا كبيرًا من مشاكل التوثيق. لقد أدت طبيعة التهجير التي طال أمدها إلى تفاقم هذه الممارسة بين المجتمع السوري، متأسلة في عدم المساواة بين الجنسين والفقر وانعدام الفرص المتاحة للفتيات. بينما يؤثر زواج الأطفال على كلاً من الفتيات والفتيان، إلا أن الفتيات يتأثرن تأثرًا غير متكافئًا، فإن 89 من الحالات التي وُجدت من الفتيات. و يعد الزواج الذي يشمل فتاة تحت سن الخامسة عشر تلقائيًا غير قانوني. وإذا رغبت الزوجان غرامة قدرها 1000 دينار أردني في حالة إذا أرادوا تسجيل الزواج عندما يبلغ كلاهما السن القانوني. ويؤدي عدم إصدار قسيمة زواج إلى بدء سلسلة العواقب المتعلقة بمشاكل التوثيق المرتبطة بالقدرة على تسجيل المواليد والوفيات أو الحصول على بطاقات من وزارة الداخلية

وعلى الرغم ان القانون الأردني ينص على أن السن القانوني للزواج هو 18 عامًا، إلا أن القاصرين الذين تتراوح أعمارهم بين 15 و 17 سنة يمكن أن يتزوجوا في المحكمة الشرعية إذا كان الزواج يُعد "في مصلحة الطفل"- وتشير بيانات اللجنة الكاثوليكية الدولية للهجرة إلى أن هذه الزيجات غالبًا ما تكون مسجلة. وفي يوليو لعام 2017، أُدخل تعديل على قانون الأحوال الشخصية، بإضافة 9 قيود ترمي إلى الحد من السلطة التقديرية لقضاة محاكم الشريعة في الموافقة على الزيجات التي تنطوي على أطفال. وفي محاولة لمنع زواج الأطفال والتصدي له، تعتزم اللجنة الكاثوليكية الدولية للهجرة القيام بتدخلات تستهدف زواج الأطفال وفهم العوامل المتعددة والجهات الفاعلة المعنية التي تمكن تلك الممارسة من الاستمرار



"لا أشعر بالراحة دون قسيمة الزواج. لا أستطيع الارتياح أو الشعور بالأمان، ولا يمكنني التحرك بحرية. فتربط قسيمة الزواج بالوثائق القانونية الأخرى، فهي أساس الجوانب القانونية للأسرة." (معالي، 14 عامًا من المرفق)

نُفذ هذا الرصد الحماية كجزء من مشروع ممول من المساعدات الإنسانية للاتحاد الأوروبي، والاستفادة من رصد الحماية وأموال الطوارئ للتغلب على التحديات القانونية للاجئين السوريين الأكثر ضعفًا في الأردن، والتحديات المتعلقة بالأحوال الجوية القاسية للأسر السورية والأردنية الضعيفة للغاية في الأردن، ويتم تنفيذه من خلال اتحاد يتألف من اللجنة الكاثوليكية الدولية للهجرة وإنتيرسوس. لمزيد من المعلومات، يرجى التواصل عبر *swan@icmc.net

في 23 أغسطس، في إطار مبادرة "جيل غير ضائع" استضافت الخطة الدولية الأردنية ورشة عمل إقليمية في البحر الميت حول رعاية الطفولة المبكرة والتنمية في حالات الطوارئ. وحضر الورشة 39 مشاركاً من 19 منظمة استجابت للآزمات السورية والعراقية. وقدمت مجموعة كبيرة من المعلومات الهامة المتعلقة برعاية الطفولة المبكرة والتنمية في حالات الطوارئ بما في ذلك: عرض اليونيسيف لسلسلة منشورات مجلة ذي لانست، وهو عمل قامت به مؤسسة برنارد فان لير والتي تبين فيه أين تعمل المنظمات المختلفة، وتقرير من ورشة الموارد العربية حول التنسيق الإقليمي وحلقات نقاش حول مواضيع تتراوح بين أهمية برنامج تنمية الطفولة المبكرة في سوريا والعراق والتنسيق والتعاون بين القطاعات ومستقبل تنسيق رعاية الطفولة المبكرة والتنمية في حالات الطوارئ



مصدر الصورة: Plan

وشملت التوصيات الرئيسية في ورشة العمل ما يلي

إنشاء منصة تنسيقية لرعاية الطفولة المبكرة والتنمية لتبادل الخبرات والممارسات الجيدة - ستعمل الخطة الدولية في الأردن على تسهيل هذا الجهد في الأردن وورشه الموارد الجماعية العربية في لبنان

الدعوة إلى تناول المانحون والمجتمع الإنساني رعاية الطفولة المبكرة والتنمية في حالات الطوارئ، فإن نوعية رعاية الطفولة المبكرة والتنمية من شأنها أن تنقذ حياة، فينبغي إدراجها في الاستجابة المبكرة. وسيدعو الفريق العمل المعني بالدعوة التابع لمبادرة "جيل غير ضائع" إلى رعاية الطفولة المبكرة والتنمية

وحدوي: تحديات الحماية التي واجهها الأطفال غير المصحبين والمنفصلين

في عام 2016، كان هناك 4,872 من الأطفال غير المصحبين ومنفصلين في الأردن معروفين لدى المفوضية واليونيسيف. خلال النصف الأول من عام 2017، أجرت منظمة الإنترسوس، بصفتها شريكاً في منصة الهجرة المختلطة وبالتعاون مع مركز سياسات الهجرة بإجراء دراسة حول التحديات اليومية التي يواجهها الأطفال غير المصحبين والمنفصلين بعد انتقالهم إلى الأردن ولبنان واليونان. فيما عدا الحالات النادرة، تشير النتائج إلى أن الأطفال غير المصحبين يواجهون صراعات مماثلة في البلدان الثلاثة



مصدر الصورة: Timon Koch, INTERSOS

- التنفيذ غير المتناسق للضمانات الموضوعية خصيصاً لحمايتهم.
- أنظمة اللجوء المتعجبة
- الخوف بين الحكومات والسكان المحليين من المهاجرين من الذكور والإناث غير المصحوبين بذويهم، مما يؤدي إلى تجريم حمايتهم

يظل الوضع القانوني المبهم يضع الأطفال غير المصحبين والمنفصلين تحت خطر الاعتقال والاحتجاز، في حالات اليونان والأردن، والنقل وحتى الترحيل. يعني هذا الخطر أن الأطفال غير المصحبين والمنفصلين نادراً ما يسعون للحصول على الدعم الإنساني، ولا يُسجلوا أنفسهم رسمياً، مما يصعب رصدتهم. يؤثر عدم الثقة في القنوات الرسمية على فرص حصولهم على التعليم والرعاية الصحية والدعم النفسي والاجتماعي والمأوى والتمثيل القانوني. من أجل البقاء على قيد الحياة، توضح النتائج كيف يتحول الأطفال غير المصحبين والمنفصلين إلى آليات التأقلم السلبية مثل عمل الأطفال والجنس التجاري والعمل غير المشروع والديون

مراكز الأمل للأسرة: التعليم الصيفي

تعمل "فيجن هوب انترناشيونال" مع شركتين محليتين حالياً على تشغيل مراكز عائلية متكاملة في الكرك والمفرق. ويركز المشروع على تكامل الأسر السورية وتأهيلها، بالإضافة إلى علاج أطفال المدارس والفتيات والنساء من الصدمات النفسية. ونظراً لأنه ليس هناك دراسة في الصيف، تقدم "فيجن هوب انترناشيونال" إطاراً زمنياً رائعاً للقيام بأنشطة تعليمية أخرى. واستضاف المركزان مدارس صيفية للأطفال السوريين والأردنيين من 1 يونيو وحتى 5 سبتمبر. وحضر البرنامج حوالي 110 أطفال من سن ست سنوات إلى اثنتي عشرة سنة. وقاموا بأنشطة ممتعة ومبدعة بما في ذلك الحرف اليدوية والرسم على الوجه والتدريب على مهارات الحياة وكذلك الرقص والغناء والتعليم غير الرسمي. في الكرك، كان أبرز الأحداث الذهاب في رحلة نهائية إلى منتزه قريب



مصدر الصورة: Vision Hope International

كما رحبت المراكز الأسرية بحوالي 40 فتاة وإمرأة جدد للمشاركة في البرنامج العلاجي. بالإضافة إلى المشورة الفردية والجماعية مع المعالج، تم تعليمهم المهارات العملية: التدريب على الحاسوب، الخياطة، الحرف اليدوية، بالإضافة إلى التدريب على المهارات الحياتية



مصدر الصورة: CVT

في 31 يوليو، نظم مركز ضحايا التعذيب حلقة نقاش حول "دعم حياة الناجين من التعذيب والصدمات الناجمة عن الحرب" وكان الحدث الذي حضره ممثلون عن وزارة الصحة ووزارة العدل والأكاديميون ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين ومنظمات المجتمع المدني فرصة للمنظمات ذات الصلة في الأردن لتقاسم عملهم في دعم الناجين من التعذيب وصدمة الحرب. هدفت حلقة النقاش إلى الدعوة إلى حق الضحايا في شفاء جروح التعذيب وغيره من الصدمات ذات الصلة بالحرب والدعوة إلى حماية ورعاية الناجين من التعذيب وصدمة الحرب. وشملت مناقشات حول حماية لناجين من التعذيب وصدمة الحرب ضمن إطار حقوق الإنسان، والحق في إعادة التأهيل ضمن الإطار القانوني الدولي والوطني، وعرض تقديمي لنموذج مركز تأهيل ضحايا التعذيب لإعادة التأهيل

تأهيل المرأة السورية والأردنية

في أغسطس، بدأت مؤسسة كير والبنك الأوروبي لإعادة البناء والتنمية نشاطاً تجريبياً لبناء قدرات 15 من النساء الريفيات السوريات والأردنيات في إربد بتزويدهن بالمهارات التجارية والحياتية



مصدر الصورة: CARE

وبينما تقدم منظمة كير مركزها المجتمعي لتدريب رواد الأعمال في المستقبل، يقدم البنك الأوروبي لإعادة البناء والتنمية دورات تدريبية تقنية حول مهارات القيادة والإدارة المالية والتسويق الرقمي والمواضيع الأخرى المطلوبة. كما سيستخدم المركز المجتمعي لتوفير الرعاية النهارية لأطفال النساء

ويتم تحديد النساء من خلال نظام إدارة الحالات التابع لمنظمة كير وأنشطة التنمية الاقتصادية التي تشترك فيها المئات من النساء وفقاً للمعايير التالية: 50% من النساء الأردنيات و 50% من النساء السوريات والمشتغلات بالأنشطة الاقتصادية، بما في ذلك الأنشطة المنزلية

كسب التأييد

نشر منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن خبر صحفياً بتاريخ 28 سبتمبر بعنوان: المنظمات الإنسانية الدولية تدعو إلى المساعدة الإنسانية الطارئة واحترام المبادئ الإنسانية عند الحدود الأردنية السورية وبعد مرور عام من المفاوضات لتأمين الوصول العادل والمسؤول والمجدي للمساعدات الإنسانية والحماية للعالقين عند الحدود، فإن الوقت قد حان للقيام بعمل حقيقي أعلن المنتدى في الخبر الصحفي

مخطط ترجمة الأقوال إلى أفعال

قبل انعقاد الجمعية العامة للأمم المتحدة في سبتمبر، قام منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن بتحديث مخططها لتسليط الضوء على التحديات البارزة والتقدم المحرز فيما يتعلق بتنفيذ الالتزامات بموجب الميثاق الأردني

مخطط القضايا المنسية

نشر منتدى المنظمات غير الحكومية في الأردن مخطط حول "القضايا المنسية" المتعلقة باللاجئين في الأردن



لقد انفصل سمير ذو الخامسة عشر عامًا عن عائلته بعد تعرض منزله للهجوم في حلب. يخبر لجنة الإنقاذ الدولية عن رحلته إلى الأردن ويأمل أن يلم شمله مع والديه

سمير*، واحد من بين ١٥ طفلاً انفصل عن عائلته بعد أن قصفت بلدة حلب بالصواريخ؛ لقد ضرب منزلنا، ولكن لم يتم تدميره تمامًا، الحمد لله ويقول بقيت هناك وحيداً لـ 15 يوماً في انتظار عائلتي، ولا يعرف أحد إذا كانوا قد ماتوا أم هم أحياء

أقنعتته عمته أن سوريا لم تعد آمنة وأنه يجب يلجأ إلى الأردن المجاورة. وقد شق طريقه إلى قطعة صحراء قاحلة تعرف باسم "الساتر الترابي" وهي منطقة الضائعين حيث كان 30 ألف شخص مخيمًا بالقرب من الحدود. وانتظر سمير هناك لمدة 20 يوماً قبل العبور وعندما عبر سمير الحدود، تم توجيهه إلى مخيم الأزرق، حيث أُحيل على الفور إلى فريق حماية الطفل التابع للجنة الإنقاذ الدولية



مصدر الصورة: Kaity Kawar/IRC

وفر العاملون في لجنة الإنقاذ الدولية مكانًا آمنًا له للبقاء فيه وتناول الطعام وطرحوا عليه أسئلة لمساعدته على إعادة الاتصال بأسرته. ويوجد فريق من حوالي 64 عاملاً في مجال الإغاثة - يضم 36 متطوعاً سورياً من اللاجئين أنفسهم - يعمل على مدار 24 ساعة في اليوم، سبعة أيام في الأسبوع للترحيب بالأطفال غير المصحوبين بذويهم والمنفصلين عنهم ورعايتهم ومحاولة التعرف على أقاربهم وتحديد الآباء المحتملين. لقد عبر أكثر من 3000 طفل من هذا القبيل إلى الأردن منذ عام 2012. وتم جمع شمل 94% منهم مع أسرهم، ولكن يمكن أن تكون تلك العملية شاقة ومملة تمكن فريق لجنة الإنقاذ الدولية من الوصول إلى أقارب سمير في الزرقاء بسرعة، ولكن نظراً لعدم وجود وثائق تثبت علاقتهم، لم يتم التمكن من تسليم سمير إليهم. بعد ذلك بشهر، عثرت عائلة سمير المباشرة عليه باستخدام الواتساب - كانوا جميعاً على قيد الحياة

في الوقت الذي ينتظر فيه جمع شمله مع عائلته، يساعد سمير في مركز استقبال المخيم من خلال القيام بالأعمال الصغيرة ولعب كرة القدم. وفي الوقت نفسه، يعمل المركز بلا كلل لضمان حصول سمير على الدعم والخدمات التي يحتاجها

ويعمل فريق حماية الطفل التابع للمركز بالشراكة مع مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين واليونيسيف* تم تغيير الاسم